

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 25 avril 1995,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** § 1. Les emplois repris à l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal du 13 octobre 1995 fixant le cadre organique de l'Office de Renseignements et d'Aide aux Familles des militaires sont répartis comme suit :

— L'emploi de Chef administratif peut être rémunéré soit par l'échelle de traitement 22 A, soit par l'échelle de traitement 22 B.

— 3 des 16 emplois de commis sont rémunérés par l'échelle de traitement 30 F.

— 4 des 16 emplois de commis sont rémunérés par l'échelle de traitement 30 H.

— 1 des 16 emplois de commis est rémunéré par l'échelle de traitement 30 I.

**Art. 2.** Le cas échéant, les agents qui sont repris en surnombre dans les emplois d'une échelle de traitement en application des dispositions réglementaires portant le statut du personnel, empêchent toute promotion par avancement barémique soumise à la vacance d'un emploi tant que l'effectif en surnombre subsiste par rapport au nombre d'emplois fixé à l'article 1<sup>er</sup>.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur à la même date que l'arrêté royal du 13 octobre 1995 fixant le cadre organique de l'Office de Renseignements et d'Aide aux Familles des militaires.

Bruxelles, le 13 octobre 1995.

J.-P. PONCELET

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 25 april 1995,

Besluit :

**Artikel 1.** § 1. De betrekkingen opgenomen in artikel 1 van het koninklijk besluit van 13 oktober 1995 tot vaststelling van de personeelsformatie van het Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen worden onderverdeeld als volgt :

— De betrekking van bestuurschef kan bezoldigd worden hetzij volgens de weddeschaal 22 A, hetzij volgens de weddeschaal 22 B.

— 3 van de 16 betrekkingen van klerk worden bezoldigd volgens de weddeschaal 30 F.

— 4 van de 16 betrekkingen worden bezoldigd volgens de weddeschaal 30 H.

— 1 van de 16 betrekkingen wordt bezoldigd door de weddeschaal 30 I.

**Art. 2.** In voorkomend geval beletten de ambtenaren die, met toepassing van de verordeningsbepalingen houdende het statuut van het personeel, in overtal zijn opgenomen in de betrekkingen van de weddeschaal, elke bevordering door verhoging in weddeschaal die afhandelbaar is van het vacant zijn van een betrekking, zolang de overtalige personeelsbezetting blijft bestaan in vergelijking met het aantal in artikel 1 vastgestelde betrekkingen.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking op dezelfde dag als het koninklijk besluit van 13 oktober 1995 tot vaststelling van de personeelsformatie van het Hulp- en Informatiebureau voor gezinnen van militairen.

Brussel, 13 oktober 1995.

J.-P. PONCELET

## GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION - GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

### REGION WALLONNE - WALLONISCHE REGION - WAALS GEWEST

#### MINISTERE DE LA REGION WALLONNE

F. 95 - 3129

[C - 27627]

16 NOVEMBRE 1995. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté ministériel du 23 mars 1970 fixant les conditions d'octroi par le Fonds national de reclassement social des handicapés, d'une intervention dans la rémunération et les charges sociales supportées par les ateliers protégés

Le Gouvernement wallon,

Vu le décret II du 22 juillet 1993 attribuant l'exercice de certaines compétences de la Communauté française à la Région wallonne et à la Commission communautaire française, notamment l'article 3, 7°;

Vu le décret du 6 avril 1995 relatif à l'intégration des personnes handicapées, notamment les articles 24, 36 et 74;

Vu l'arrêté ministériel du 23 mars 1970 fixant les conditions d'octroi par le Fonds national de reclassement social des handicapés, d'une intervention dans la rémunération et les charges sociales supportées par les ateliers protégés, tel que modifié par l'arrêté ministériel du 26 juillet 1977, les arrêtés de l'Exécutif de la Communauté française des 19 juillet 1991 et 14 décembre 1992, l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 12 octobre 1993 et les arrêtés du Gouvernement wallon des 18 juillet 1994 et 30 mars 1995;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Attendu que la disposition faisant l'objet du présent arrêté doit entrer en vigueur sans délai, afin que le solde des moyens dégagés, pour l'année 1995, en application des articles 6bis et 6ter de l'arrêté ministériel du 23 mars 1970, puissent être redistribués au cours du même exercice;

Vu l'avis du Comité de gestion de l'Agence wallonne pour l'intégration des personnes handicapées, donné le 28 septembre 1995;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 31 octobre 1995;

Vu l'accord du Ministre du Budget;

Sur proposition du Ministre de l'Action sociale, du Logement et de la Santé,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté règle, en application de l'article 138 de la Constitution, une matière visée à l'article 128, § 1<sup>er</sup>, de celle-ci.

**Art. 2.** Dans le texte de l'arrêté ministériel du 23 mars 1970 fixant les conditions d'octroi par le Fonds national de reclassement social des handicapés d'une intervention dans la rémunération et les charges sociales supportées par les ateliers protégés, il est inséré un article 6quater rédigé comme suit :

"Art. 6quater. Un supplément d'intervention d'un montant maximum de 500 000 francs peut être accordé aux ateliers protégés en vue de leur permettre de couvrir, pour l'année 1995, les charges résultant de la réalisation d'actions spécifiques à caractère promotionnel ou commercial visant à favoriser leur développement économique.

La demande d'octroi de l'intervention doit être introduite par l'atelier protégé avant le 30 novembre 1995.  
La liquidation des subsides se fera sur base de documents justificatifs à produire avant le 31 décembre de la même année."

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets du 1er janvier 1995 au 31 décembre 1995.

Art. 4. Le Ministre de l'Action sociale, du Logement et de la Santé est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 16 novembre 1995.

Le Ministre-Président du Gouvernement wallon,  
chargé de l'Economie, du Commerce extérieur, des PME, du Tourisme et du Patrimoine,  
R. COLLIGNON

Le Ministre de l'Action sociale, du Logement et de la Santé,  
W. TAMINIAUX

VERTALING

MINISTERIE VAN HET WAALSE GEWEST

N. 95 - 3129

[C - 27627]

16 NOVEMBER 1995. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het ministerieel besluit van 23 maart 1970 tot vaststelling van de voorwaarden waaronder het Rijksfonds voor sociale reclassering van de minder-validen een tegemoetkoming verleent in het loon en de sociale lasten die door de beschermde werkplaatsen worden gedragen

De Waalse Regering,

Gelet op het decreet II van het Waalse Gewest van 22 juli 1993 betreffende de overheveling van sommige bevoegdheden van de Franse Gemeenschap naar het Waalse Gewest en de Franse Gemeenschapscommissie, inzonderheid op artikel 3, 7°;

Gelet op het decreet van 6 april 1995 betreffende de integratie van gehandicapte personen, inzonderheid op de artikelen 24, 36 en 74;

Gelet op het ministerieel besluit van 23 maart 1970 tot vaststelling van de voorwaarden waaronder het Rijksfonds voor sociale reclassering van de minder-validen een tegemoetkoming verleent in het loon en de sociale lasten die door de beschermde werkplaatsen worden gedragen, zoals gewijzigd bij het ministerieel besluit van 26 juli 1977, de besluiten van de Executieve van de Franse Gemeenschap van 19 juli 1991 en 14 december 1992, het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 12 oktober 1993 en de besluiten van de Waalse Regering van 18 juli 1994 en 30 maart 1995;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de bepaling waarop dit besluit betrekking heeft onverwijld in werking moet treden om het saldo van de voor 1995 uitgetrokken middelen in de loop van hetzelfde boekjaar te kunnen herverdelen, overeenkomstig de artikelen 6bis en 6ter van het ministerieel besluit van 23 maart 1970;

Gelet op het advies van het beheerscomité van het Waals Agentschap voor de integratie van gehandicapte personen, gegeven op 28 september 1995;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 31 oktober 1995;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Actie, Huisvesting en Gezondheid,

Besluit :

Artikel 1. Dit besluit regelt, overeenkomstig artikel 138 van de Grondwet, een materie bedoeld in artikel 128, § 1, van de Grondwet.

Art. 2. In het ministerieel besluit van 23 maart 1970 tot vaststelling van de voorwaarden waaronder het Rijksfonds voor sociale reclassering van de minder-validen een tegemoetkoming verleent in het loon en de sociale lasten die door de beschermde werkplaatsen worden gedragen, wordt een als volgt luidend artikel 6quater ingevoegd :

"Art. 6quater. Er mag een bijkomende tegemoetkoming van maximum 500 000 frank aan de beschermde werkplaatsen verleend worden om hen in staat te stellen in 1995 de lasten te dekken die het gevolg zijn van specifieke verkoop- of handelsacties voor de bevordering van hun economische ontwikkeling.

De beschermde werkplaats moet de aanvraag om tegemoetkoming vóór 30 november 1995 indienen.

De subsidies worden uitbetaald op basis van bewijsstukken die vóór 31 december van hetzelfde jaar ingediend moeten worden."

Art. 3. Dit besluit heeft uitwerking van 1 januari 1995 tot 31 december 1995.

Art. 4. De Minister van Sociale Actie, Huisvesting en Gezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Namen, 16 november 1995.

De Minister-Président van de Waalse Regering,  
belast met Economie, Buitenlandse Handel, KMO's, Toerisme en Patrimonium,  
R. COLLIGNON

De Minister van Sociale Actie, Huisvesting en Gezondheid,  
W. TAMINIAUX